

Kinh Phật nói Chăn trâu

Vịt bòi Administrator

Thứ 7, 23 Tháng 11 2011 00:00 - Lần cấp nhật cuối Thứ 7, 09 Tháng 1 2013 09:06

Kinh Phật Nói Chăn Trâu Vịt dịch: Thích nô Tịnh Quang

Nghe vậy, một thổi đục Phật là nóc Xá Vị, vén Kì Thù Cấp Cô Độc, bòi giỗ đục phật bò các Tỳ Kheo, có mồi mực pháp chăn trâu nhưng không biết cách thổi chăn trâu và không biết nuôi trâu. Một mực pháp đó là những gì? Một là chăn trâu mà không biết súc; hai là không biết tống; ba là không biết chà tóm; bốn là không biết phòng bò nh; năm là không biết xông khói; sáu là không biết chén đỗng đi; bảy là không biết quý mìn trâu; tám là không biết đỗng nào đỗ qua sông; chín là không biết tìm cù nóc tết cho trâu; mươi là trâu không đỗ lối thổi ăn, mươi mực là không biết phân biết trâu nuôi xó dũng đỗng hay là không. Một vịc nhó thó, chăn trâu mà không biết cách đỗng hó trâu đó, rứt cuốc trâu không mìn khéo, giüm sút dòn dòn. Tỳ kheo cũng vậy, không biết mươi mực vịc chăn trâu đó, tròn đỗi không thành sa môn; trong pháp này hòn không vun bòi căn bòn luột nghi, không có cành lá (giổi i đỉu) che chò. Nếu chòng hành mươi mực vịc lòi làm sa môn, mang chung ròi vào bát đỗng ác. Thó nào là mươi mực vịc không biết cùa Tỳ Kheo? Tỳ Kheo không biết súc, không biết tống, nên gót ròi mà không biết gót ròi, nên phòng bò nh mà không biết phòng bò nh, nên xông khói mà không biết xông khói, không biết chén đỗng đi, không biết quý mìn trâu, không biết đỗng nào đỗ qua sông, không biết thổi xó, không biết thổi bòt tòn, không biết kính các bòc trống lão.

Tỳ Kheo, thó nào là không biết súc? Tỳ Kheo không biết bòn đỗi, không biết bòn đỗi đã tò o ra súc, Tỳ Kheo không biết nhó thó.

Tỳ Kheo, thó nào là không biết tống? Tỳ Kheo không biết tống nhân duyên cùa si (tòi), không rõ tống nhân duyên cùa hiết (sáng). Thó nào gót i là không biết tống nhân duyên cùa si? Tỳ kheo không biết vịc tòi, không biết vịc sáng, không biết vịc tòi sáng. Thó nào gót i là không biết hiết tống? Không biết vịc tòi, không biết vịc sáng, không biết vịc sáng tòi. Tỳ kheo, nhó thó gót i là không biết tống.

Tỳ Kheo, thó nào là nên gót ròi mà không biết gót ròi? Tỳ Kheo, khi dốc tâm khéo i lên lién say đóm, không buông không bò không đón dòt; khéo i ngu si tham xan và các ác tâm, ôm mãi không buông bò. Nhó thó Tỳ Kheo, nên gót ròi mà không gót ròi vò y.

Tỳ Kheo, thó nào là nên phòng bò nh mà không phòng bò nh? Tỳ kheo khi thổi súc khéo i tống tham luyén, nghe thanh suy nghĩ hình thó mà chéng biết đó là bòt thiến. Không hó trì mót, tai, mũi, lòi, thân và tâm; mãi đóm ngoái tròn nên không thổi phòng hó. Nhó thó Tỳ Kheo, nên phòng hó mà không phòng hó.

Kinh Phật nói chăn trâu

Viết bởi Administrator

Thứ 7, 23 Tháng 11 2011 00:00 - Lần cập nhật cuối Thứ 7, 09 Tháng 1 2013 09:06

Tỳ Kheo, thày nào là nên xông khói mà không xông khói? Tỳ Kheo chỉ học hiểu chưa thông mà nói cho người khác. Tỳ Kheo, nhỉ thày giỏi là nên xông khói mà không biết xông khói.

Tỳ Kheo, thày nào là không biết chém đao ng đi? Tỳ Kheo không đi vào con đao ng đúng mà đi vào con đao ng sai. Thày nào là con đao ng sai? Tỳ Kheo đi vào chém dâm nết hoạc chém tết râu chè bàn lưỡn chuyen phi m. Tỳ Kheo nhỉ v่าย là không biết hành đao.

Tỳ Kheo, thày nào là không biết quý mến? Khi Tỳ Kheo khác giang thuyền pháp mếu, không tâm ham muộn nghe. Tỳ Kheo nhỉ v่าย là không biết quý mến.

Tỳ Kheo, thày nào là không biết vượt qua sông? Tỳ Kheo không biết Tỳ đao. Tỳ đao là gì? Tỳ Kheo không biết chân lý vẹ khéo, chân lý vẹ nguyên nhân khéo, chân lý vẹ diết khéo và chân lý vẹ con đao ng diết khéo. Tỳ Kheo, nhỉ thày giỏi là không biết vượt qua sông.

Tỳ Kheo, thày nào là không biết thắc xem? Tỳ kheo không biết bốn ý chí. Bốn ý chí là những gì? Tỳ kheo không biết pháp nỗi quán thân, ngoại quán thân, nỗi ngoại quán thân; không biết nỗi quán thèng, ngoại quán thèng, nỗi ngoại quán thèng; không biết nỗi quán ý, ngoại quán ý, nỗi ngoại quán ý; không biết nỗi quán pháp, ngoại quán pháp, nỗi ngoại quán pháp. Tỳ Kheo nhỉ thày giỏi là không biết thắc xem.

Tỳ Kheo, thày nào là thắc bột tốn? Nhu khi vua chúa, trống giỗ, thiền tín nam nết mài thi thắc, sập đột các thắc mài vẹ, hốt lòng cúng đao ng; Tỳ kheo không biết giỗ i hòn, ăn xong còn đột i muộn đêm vẹ. Tỳ Kheo nhỉ thày là người không biết đột.

Tỳ Kheo, thày nào là không biết kính trống lão? Thày nào là Tỳ Kheo không biết cung kính cúng đao ng? Giờ số có vẹ Tỳ Kheo trống lão, tuối i cùu tuổi, đột đột cùu cao rồng; nhưng Tỳ Kheo trống không chí tâm i kính. Khi thấy vẹ i y i không đao ng đột y, không rủi chéo i, khinh mìn chê cùi, chung dung tâm tột cùi xem. Tỳ Kheo nhỉ thày là không biết kính trống lão.

Kinh Phật nói chăn trâu

Viết bởi Administrator

Thứ 7, 23 Tháng 11 2011 00:00 - Lần cập nhật cuối Thứ 7, 09 Tháng 1 2013 09:06

Bắt đầu Tỳ Kheo nào không biết thắc hành mõi mõt pháp này tuy nhiên trong pháp ta không nhúng không phai sa môn, không trung cẩn bén luýt nghi, không có cành lá (giải điệu) che phủ thấy tay hoai chung khác gì hàng bách y, dù có làm sa môn thì cũng đi vào ba đường ác. Tỳ Kheo nếu như biết chăn trâu và thắc hành mõi mõt việc phòng hộ, khi con trâu kia sờ đòn cõi mõnh khẽ. Mỗi mõt việc này là nhúng gì? Người chăn trâu biết sự cõi, biết tay, biết chà tay, phòng bnh, xông khói, chén đòn vớt sông, quí mõn trâu, tìm cõi nõi cõi, biết đòn lõi ít nhieu (thắc ăn) chung mõc, biết phân biết trâu tay hay xõu, và nuôi thay xõ dõng đõng nó. Nhõ thõng người chăn trâu đó mõi có thõ thêm phõn lõi ích dõng hõ trâu kia. Nhân đây đõc Phật nói kõ:

Chăn trâu mà tay ng tay
Chỗ trâu có phõi cõi đõc
Sáu năm, sáu con trâu
Thành sáu mõi năm đúng
Chăn trâu mà thông minh
Biết phân biết các tay
Pháp chăn trâu nhõ thõ
Chỗ Phật trõõc tay ng khen.

Tỳ Kheo nên hành mõi mõt pháp nhõ thõ thì có thõ trong pháp này trung các cẩn bén luýt nghi, nhánh lá sum sê bao trùm đõi đõa lõi không bõ hoai. Mỗi mõt pháp đó là gì? Tỳ Kheo biết sự cõi, biết tay, biết gõt rõa, biết phòng bnh, biết xông khói, biết đòn đòn, biết quí mõn, biết qua sông, biết thắc xõ, biết võa đõ, biết kính trõng lão hõc rõng sâu sõc rõi cung kính cung đõng.

Tỳ Kheo, thõ nào là biết sự cõi? Tỳ Kheo biết tay đõi tõo ra sự cõi; nhõ thõ là Tỳ Kheo biết sự cõi.

Tỳ Kheo, thõ nào là biết tay? Tỳ Kheo phân biết đõng cõi và hiết. Thõ nào giải là si? Chõng phõi điệu suy nghĩ mà suy nghĩ, chõng phõi viõc làm mà làm, chõng phõi điệu nói mà nói; nhõ thõ giải là si. Thõ nào giải là hiết? Suy nghĩ điệu đáng suy nghĩ, làm điệu đáng làm, nói nhõng điệu nêu nói; nhõ thõ giải là hiết. Có thõ phân biết đõng cõi và hiết (tõi và sáng) thì giải là biết tay.

Tỳ Kheo, thõ nào là nêu gõt rõa mà biết gõt rõa? Tỳ Kheo khi khõi đõc tâm thì liõn kõm chõ tránh xa nó nhõ võt bõ điệu ác; nhõ võy Tỳ Kheo, giải sõ khõi tâm sân, hõn, xan, tham và các ác khác thì hay kõm chõ xa lìa nhõ võt bõ điệu ác; nhõ thõ Tỳ Kheo nêu gõt rõa mà biết gõt rõa.

Tỳ Kheo, thày nào là nên phòng bệnh mà phòng bệnh? Tỳ Kheo mới thấy sức không phân biệt tột xoku, giờ con mắt không đếm sức bên ngoài, lìa hẳn các ác, phòng hổ đói vẫn i nhẫn cẩn: tai nghe tiếng, mũi ngửi mùi, lưỡi nếm vị, thân tham đeo trán lán, ý nghĩ u vắng niềm; ngăn ngừa không cho vui lòng mỉc, hổ trì các căn nay không đeo niềm ngoái trán nhở bỗng các điều ác; Tỳ Kheo nhỉ thày gởi là biết phòng bệnh.

Tỳ Kheo, thày nào là luôn luôn xông khói? Tỳ Kheo nhỉ nhung gì đã hổ c, đã nghe và đã hiếu, nhân đây mà nói ra; nhỉ thày là Tỳ Kheo biết xông khói.

Tỳ Kheo, thày nào là biết hành đeo? Tỳ Kheo thày c hành thông suốt Bát chánh đeo; biết rỗng không thể đeo n chén đậm đặng rõ rệt chè bàn luân chuyen phiền, trán đeo i không bỗng c vào chđó; Tỳ Kheo nhỉ thày là biết hành đeo.

Tỳ Kheo, thày nào là biết quý mến? Tỳ Kheo khi thày nghe i khác nói pháp, chí tâm nghe nhung, cảm kích tha thiết; Tỳ Kheo nhỉ thày là biết quý mến.

Tỳ Kheo, thày nào là biết vượt qua sông? Tỳ Kheo biết rõ Tỳ đeo. Tỳ đeo là nhung gì? Chân lý vui khai, chân lý vui nguyên nhân cõa khai, chân lý vui diết khai và chân lý vui con đeo iing diết khai. Tỳ kheo nhỉ thày là biết vượt qua sông.

Tỳ Kheo, thày nào gởi là biết thày c xem? Tỳ Kheo biết bốn ý chép. Thày nào là bốn ý chép? Tỳ Kheo quán nỗi thân, quán ngoi thân, quán nỗi ngoi thân; quán nỗi thèng, quán ngoi thèng, quán nỗi ngoi thèng; quán nỗi ý, quán ngoi ý, quán nỗi ngoi ý; quán nỗi pháp, quán ngoi pháp, quán nỗi ngoi pháp. Tỳ Kheo nhỉ thày là biết thày c xem.

Tỳ Kheo, thày nào là biết thày c bột tòn? Tỳ Kheo, nêu quoc vui ng, trung gi, thiền tín nam nòi vì lòng kính tin thnh các Tỳ Kheo cúng dường i m thày đeo thày mò vui, hổt lòng kính trung thnh mòi; Tỳ Kheo biết tòn dùng vua đeo rai ngang, tòn duy Phật ng, thày c ăn tuy nhiu nêu tòn biết hòn iing chép có dùng hổt. Tỳ Kheo nhỉ thày là biết thày c bột tòn.

Kinh Phật nói chăn trâu

Viết bởi Administrator

Thứ 7, 23 Tháng 11 2011 00:00 - Lần cập nhật cuối Thứ 7, 09 Tháng 1 2013 09:06

Tỳ Kheo, thà nào là biến kính các bộ cung trống lão thâm niên uyên bác và cung kính cúng dâng? Tỳ Kheo nên gìn giữ các bộ cung tôn đức lão kính cúng dâng, ra vào đón tiễn, gập mở kính chào, hớt tóc cung kính chả có kiêu mìn. Tỳ Kheo nhỉ thà là biến kính trống lão.

Tỳ Kheo, nếu có thời thắc hành mõi mót việc thì trong pháp này trống các căn bùn luốt nghi, cành lá sum sê nhuộm chà đũi che phủ, thanh tịnh vô cùu. Bởi giỗ đúc Thành Tôn bèn nói kệ rằng:

Tỳ Kheo tinh tấn học
Thời thắc biến tiễn hồn
Cung kính các trống lão
Là hình Phật ngợi khen
Nhì mõi mót pháp này
Tỳ Kheo học nỗi đây
Ngày đêm đanh tâm ý
Sáu năm đúc La Hán

Chà Tỳ Kheo nghe đúc Phật nói xong, hoan hỷ tiễn nhén hành trì.

Viết dịch: Thích Nhã Thành Quang (Theo Hán dịch: Tam Tạng Cửu Ma La Thủ

)